



Unione europea

Pubblicazione del Supplemento alla Gazzetta ufficiale dell'Unione europea

2, rue Mercier, 2985 Luxembourg, Lussemburgo Fax: +352 29 29 42 670

Posta elettronica: ojs@publications.europa.eu Info e formulari on-line: <http://simap.europa.eu>

## Avviso relativo a informazioni complementari, informazioni su procedure incomplete o rettifiche

### Sezione I: Amministrazione aggiudicatrice/ente aggiudicatore

#### I.1) Denominazione, indirizzi e punti di contatto:

Denominazione ufficiale: [Regione Siciliana](#) Carta d'identità nazionale: (se noto)  
[Assessorato delle Attività Produttive](#)

Indirizzo postale: [Via degli Emiri 45](#)

Città: [Palermo](#) Codice postale: [90135](#) Paese: [Italia \(IT\)](#)

Punti di contatto: [ASSERORATO REGIONALE](#) Telefono: [+39 0917079766](#)  
[DELLE ATTIVITA' PRODUTTIVE - SERVIZIO](#)  
[PROMOZIONE DELLO SVILUPPO INDUSTRIALE](#)  
(per la documentazione relativa alla gara UFFICIO DEL  
GENIO CIVILE DI PALERMO )

All'attenzione di: [Dott Francesco Miligi](#)

Posta elettronica: [francesco.miligi@regione.sicilia.it](mailto:francesco.miligi@regione.sicilia.it) +39 0917079646

#### Indirizzi internet: (se del caso)

Indirizzo generale dell'amministrazione aggiudicatrice/ente aggiudicatore: (URL) <http://regione.sicilia.it/>

Indirizzo del profilo di committente: (URL) [http://http://pti.regione.sicilia.it/portal/page/portal/PIR\\_PORTALE/  
PIR\\_LaStrutturaRegionale/PIR\\_ActivitaProduttive/PIR\\_DipAttivitaProduttive](http://http://pti.regione.sicilia.it/portal/page/portal/PIR_PORTALE/PIR_LaStrutturaRegionale/PIR_ActivitaProduttive/PIR_DipAttivitaProduttive)

Accesso elettronico alle informazioni: (URL) [http://http://pti.regione.sicilia.it/portal/page/portal/PIR\\_PORTALE/  
PIR\\_LaStrutturaRegionale/PIR\\_ActivitaProduttive/PIR\\_DipAttivitaProduttive/PIR\\_Sviluppoindustriale](http://http://pti.regione.sicilia.it/portal/page/portal/PIR_PORTALE/PIR_LaStrutturaRegionale/PIR_ActivitaProduttive/PIR_DipAttivitaProduttive/PIR_Sviluppoindustriale)

Presentazione per via elettronica di offerte e richieste di partecipazione: (URL)

#### I.2) Tipo di centrale di committenza:

Amministrazione aggiudicatrice

Ente aggiudicatore

## Sezione II: Oggetto dell'appalto

### II.1.1) Denominazione conferita all'appalto:

SERVIZIO PER I LAVORI DI RISTRUTTURAZIONE DEL BACINO GALLEGIANTE DI CARENAGGIO DEL PORTO DI TRAPANI IMPORTO TOTALE EURO 8.390.000,00

### II.1.2) Breve descrizione dell'appalto o degli acquisti: *(come indicato nell'avviso originale)*

PROGETTAZIONE ESECUTIVA  
RISTRUTTURAZIONE (DELLE STRUTTURE E DEGLI IMPIANTI) DEL BACINO E IN PARTICOLARE:  
- OPERAZIONI di DOLLEVAMENTO BACINO ED ATTIVITA' SUBACQUEE;  
RINNOVAMENTO E MODIFICHE DELLE STRUTTURE METALLICHE DEL BACINO  
TRATTAMENTI E RIVESTIMENTI PROTETTIVI NELLE VARIE ZONE DA TRATTARE;  
- RISTRUTTURAZIONE E RINNOVAMENTO DELL'IMPIANTO DI ESAURIMENTO ED ALLAGAMENTO E  
DEGLI IMPIANTI AUSILIARI;  
RIFACIMENTO ED ADEGUAMENTO DEGLI IMPIANTI ELETTRICI.  
INTERVENTI SULLE DUE GRU  
LAVORI ACCESSORI DI ALLESTIMENTO

### II.1.3) Vocabolario comune per gli appalti (CPV)

	Vocabolario principale	Vocabolario supplementare <i>(se del caso)</i>
Oggetto principale	50246300	
Oggetti complementari	71330000	

## Sezione IV: Procedura

### IV.1) Tipo di procedura (come indicato nell'avviso originale)

- Aperta
- Ristretta
- Ristretta accelerata
- Procedura negoziata
- Negoziata accelerata
- Dialogo competitivo
- Negoziata con indizione di gara
- Negoziata senza indizione di gara
- Negoziata con pubblicazione di un avviso di gara
- Negoziata senza pubblicazione di un avviso di gara
- Aggiudicazione di un appalto senza la previa pubblicazione di un bando nella Gazzetta ufficiale dell'Unione europea

### IV.2) Informazioni di carattere amministrativo

#### IV.2.1) Numero di riferimento attribuito al dossier: (come indicato nell'avviso originale)

NUMERO DI RIFERIMENTO ATTRIBUITO AL DOSSIER DALL'AMMINISTRAZIONE AGGIUDICATRICE N. 261149- C.I.G. : 3753209E08 -

#### IV.2.2) Numero di riferimento dell'avviso in caso di avvisi presentati elettronicamente:

Avviso originale spedito mediante

- eNotices
- TED eSender

Login: [ENOTICES\\_francescomiligi](#)

Numero di riferimento dell'avviso: [2011-179970](#) anno e numero del documento

#### IV.2.3) Avviso a cui si riferisce la presente pubblicazione:

Numero dell'avviso nella GUUE: [2011/S 250-408544](#) del: [29/12/2011](#) (gg/mm/aaaa)

#### IV.2.4) Data di spedizione dell'avviso originale:

[24/12/2011](#) (gg/mm/aaaa)

## Sezione VI: Altre informazioni

### VI.1) Il presente avviso riguarda:

- Procedura incompleta
- Correzione
- Informazioni complementari

### VI.2) Informazioni relative a procedure di aggiudicazione incomplete:

- La procedura di aggiudicazione è stata interrotta
- La procedura di aggiudicazione è stata dichiarata infruttuosa
- L'appalto non è stato aggiudicato
- L'appalto potrà essere oggetto di una nuova pubblicazione

### VI.3) Informazioni da correggere o aggiungere:

#### VI.3.1)

- Modifica delle informazioni originali fornite dall'amministrazione aggiudicatrice
- Pubblicazione sul TED non conforme alle informazioni fornite originariamente dall'amministrazione aggiudicatrice
- Entrambi

#### VI.3.2)

- Nell'avviso originale
- Nel relativo capitolato d'appalto  
(per maggiori informazioni vedi relativo capitolato d'appalto)
- In entrambi  
(per maggiori informazioni vedi relativo capitolato d'appalto)

#### VI.3.3) Testo da correggere nell'avviso originale

Punto in cui modificare il testo:

III.2.3 punto 12.4.b

anziché:

12.4.B) -Il progettista deve possedere i seguenti requisiti minimi: di aver espletato, negli ultimi dieci anni antecedenti la data di pubblicazione del bando, servizi di progettazione relativi a lavori, appartenenti ad ognuna delle classi e categorie dei lavori cui si riferiscono i servizi da affidare, individuate sulla base delle elencazioni contenute nelle vigenti tariffe professionali, per un importo globale per ogni classe e categoria pari ad almeno 3 (tre) volte l'importo stimato dei lavori da progettare.

leggi:

12.4.B) -Il progettista deve possedere i seguenti requisiti minimi: di aver espletato, negli ultimi dieci anni antecedenti la data di pubblicazione del bando, servizi di progettazione relativi a lavori, appartenenti ad ognuna delle classi e categorie dei lavori cui si riferiscono i servizi da affidare, individuate sulla base delle elencazioni contenute nelle vigenti tariffe professionali, per un importo globale per ogni classe e categoria pari ad almeno 3 (tre) volte l'importo stimato dei lavori da progettare :  
IX B  
IV C  
III A

#### VI.3.4) Date da correggere nell'avviso originale

Punto in cui modificare le date:

anziché:

leggi:

**VI.3.5) Indirizzi e punti di contatto da modificare**

**VI.3.6) Testo da aggiungere nell'avviso originale**

Punto in cui aggiungere il testo:

Testo da aggiungere:

**VI.4) Altre informazioni complementari:**

**VI.5) Data di spedizione del presente avviso:**

[18/02/2012](#) (gg/mm/aaaa) - ID:2012-025952